**<< ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1>> ծածկագրով երկու փուլով ընթացակարգի նախաորակավորման հայտարարության վերաբերյալ ստացված հարցման ու տրված պարզաբանման վերաբերյալ հայտարարություն**

 **Հարցում 1**

Մենք ցանկանում ենք արտահայտել մեր հետաքրքրվածությունը ՀՀ ֆինանսների նախարարության կողմից գնումների էլեկտրոնային համակարգի նախագծման, մշակմամ և ներդրման ծառայությունների ձեռքբերման նպատակով ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1 ծածկագրով հայտարարաված ընթացակարգի վերաբերյալ։

Խնդրում ենք նկատի ունեցեք, որ մենք արդեն բեռնել ենք հրավերը և տեխնիկական բնութագրի հակիրճ տարբերակը։

Խնդրում ենք տրամադրել մեզ ցանկացած լրացուցիչ տեղեկատվություն, փաստաթղթեր, հարցումների վերաբերյալ պարզաբանումներ և այլն, որոնք կարող են հասանելի լինել գործընթացի այս փուլում:

**Պարզաբանում 1**

Հարգելի՛ գործընկեր,

Տեղեկացնում ենք, որ ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1 ծածկագրով ընթացակարգի վերաբերյալ հասանելի ամբողջ տեղեկատվությունը հրապարակված է [www.gnumner.am](http://www.gnumner.am) կայքում։ Տրվող պարզաբանումներին կարող եք ծանոթանալ նշված կայքի <<գնումների հայտարարություններ>> բաժնի <<հրավերի վերաբերյալ տրամադրված պարզաբանումների մասին հայտարարություն>> ենթաբաժնում կամ պարզապես ամբողջ տեղեկատվությունը կարող եք տեսնել կայքում ընթացակարգի ծածկագիրը փնտրելով։

**Request 1**

1. With reference to the to the prequalification  procedure with code: ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1 concerning the 'Design, development and implementation of Electronic procurement system (EPS)', as announced in the RA Ministry of Finance portal, we would like to express our interest for the procurement.

 Kindly note, that we have already dowloaded the available 'Invitation' and 'Brief terms of reference'.

We would like to request for any additional information, documentation, responses to clarification requests, etc. that maybe available at this stage of the process.

**Clarification 1**

Dear Partner,

We would like to inform you that all the available information regarding the procedure by the code ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1 is published on the website www.gnumner.am. You can get the given clarifications in that website in the section ‘procurement notices’ in the sub-section ‘announcement of clarification about the invitation’ or you can simply see all the information by searching of the code of the procedure on the that website.

 **Հարցում 2**

<<ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1>> ծածկագրով ընթացակարգի գնահատող հանձնաժողովի հարգելի անդամներ, Խնդրում եմ պատասխանել ստորև ներկայացվող հարցին՝

Համաձայն հրավերի 18-րդ կետի՝ Նախաորակավորման հայտերը հայերենից բացի կարող են ներկայացվել նաև անգլերեն կամ ռուսերեն։ Այս դեպքում կարո՞ղ է հայտը ներկայացվել միայն անգլերեն լեզվով:

**Պարզաբանում 2**

Հարգելի՛ գործընկեր,

Համաձայն նախաորակավորման հայտարարության 18-րդ կետի՝ <<Նախաորակավորման հայտերը, հայերենից բացի, կարող են ներկայացվել նաև անգլերեն կամ ռուսերեն>>:

Այսպիսով, մասնակցի կողմից ներկայացված հայտը (հավելված 1 և հավելված 2) պետք է ներկայացվեն հայերեն լեզվով, իսկ մնացած կցվող փաստաթղթերը կարող են լինել անգլերեն կամ ռուսերեն։

**Объявление о полученных запросах и о предоставленных разъяснениях о предквалификационной процедуре двухэтапного процедура под кодом**

**ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1**

**Вопрос 1:**

Мы бы хотели объявить о нашем заинтересованности тендером с кодом ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1, объявленном Министерством финансов Республики Армения по проектированию, разработке и внедрению электронный системы закупок.

Примите к сведению, что мы уже загрузили приглашение и краткую версия технической спецификации.

Пожалуйста, предоставьте нам любую дополнительную информацию, документацию, разъяснения по запросам и т. д., которые могут быть доступны в ходе этого этапа процесса.

**Разъяснение 1**

Уважаемый партнер,

Сообщаем Вам, что вся доступная информация о процедуре по коду ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1 опубликована на сайте www.gnumner.am. Вы можете ознакомиться с разъяснениями, приведенными в подразделе <<заявление о предоставленных разъяснениях по приглашению>> раздела <<объявления о закупках>> указанного сайта или просто посмотреть всю информацию, выполнив поиск по коду процедуры на сайте.

**Вопрос 2:**

2. Уважаемые члены оценочной комиссии процедуры с кодом << ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1>>, ответьте, пожалуйста, на следующий вопрос:

Согласно пункту 18 приглашения, заявки на предквалификацию могут быть поданы не только на армянском, но и на английском или русском языке. В этом случае можно ли подать заявление только на английском языке?

**Разъяснение 2**

Уважаемый партнер,

Согласно пункту 18 заявления о предварительной квалификации, «Заявки на предквалификацию, помимо армянского языка, могут быть поданы также на английском или русском языке».

Таким образом, подаваемая участником заявка (приложение 1 и приложение 2) должна быть подана на армянском языке, а остальные прилагаемые документы могут быть на английском или русском языке.